



Association Suisse de l'Arbitrage
Schweiz. Vereinigung für Schiedsgerichtsbarkeit
Associazione Svizzera per l'Arbitrato
Swiss Arbitration Association

GRUPPO ASA DELLA SVIZZERA ITALIANA (GASI)

CLAUSOLA ARBITRALE NELLO STATUTO DELLE SOCIETÀ: OPPORTUNITÀ E INCERTEZZE RELATIVE AL NUOVO ART. 697N CO

Data: Mercoledì 8 febbraio 2023

Ora: 17.00 – 19.00

Location: Sala Refettorio,
Convento degli Angioli (piano terra)
LAC Lugano Arte e Cultura,
Piazza Bernardino Luini 6, Lugano

DESCRIZIONE DEL SEMINARIO

Il 1° gennaio 2023 entreranno in vigore sostanziali modifiche nel diritto societario svizzero (concernenti non solo la SA). Tra queste, merita di essere menzionato il nuovo articolo 697n del Codice delle obbligazioni in base al quale ogni società può, nel proprio statuto, prevedere che le controversie che riguardano la società, i suoi azionisti, i suoi organi e i loro membri, siano di competenza di un tribunale arbitrale. Su questa base, lo “Swiss Arbitration Centre” (SAC), recentemente subentrato alle “Swiss Chambers”, ha emanato un “Regolamento supplementare svizzero per le controversie societarie”. La tematica, in apparenza relativamente innocua, solleva complesse questioni, ma offre anche opportunità che meritano di essere conosciute da ogni persona (avvocati, notai e consulenti) che opera in ambito societario. Per trattarle avremo la fortuna di beneficiare della presenza di due persone di indiscussa competenza.

PROGRAMMA

I relatori si esprimeranno in lingua francese.

17.00 **INTRODUZIONE**

Henry Peter, Prof., avvocato, Studio legale Kellerhals Carrard, Lugano

17.10 **CLAUSOLE ARBITRALI NEGLI STATUTI DELLE SOCIETÀ SVIZZERE: IL NUOVO ARTICOLO 697N CO**

Pierre Tercier, Prof., Università di Friburgo, Presidente onorario della Corte Internazionale di Arbitrato della CCI (Parigi), Studio legale Peter & Kim, Ginevra

17.55 **NUOVO REGOLAMENTO SUPPLEMENTARE SVIZZERO PER LE CONTROVERSIE SOCIETARIE**

Frank Spoorenberg, LL.M., avvocato, Studio legale Niederer Kraft Frey, Ginevra

18.40 **Q&A**

19.00 **FINE**



Association Suisse de l'Arbitrage
Schweiz. Vereinigung für Schiedsgerichtsbarkeit
Associazione Svizzera per l'Arbitrato
Swiss Arbitration Association

GRUPPO ASA DELLA SVIZZERA ITALIANA (GASI)

ISCRIZIONE

Quota di partecipazione

CHF 80.-; per i praticanti fr. 30.-.

Termine d'iscrizione

27 gennaio 2023

Come iscriversi

Direttamente sul sito <http://www.gasi-arbitration.ch/> oppure tramite il volantino allegato (da ritornare a sabrina.grandi@kellerhals-carrard.ch). Per l'iscrizione online, attiriamo la vostra attenzione sul fatto che occorre registrarsi sul sito.

Pagamento della quota

Da versarsi al momento dell'iscrizione, e in ogni caso entro il **27 gennaio 2023**, sul conto seguente (Rif.: "GASI"):

Intestato a: Kellerhals Carrard Lugano SA, Via Canova 15, Lugano
Banca: Cornè Banca SA, Via Canova 16, Lugano
IBAN: CH07 0849 0000 2639 8900 1
BIC/SWIFT: CBLUCH22



Association Suisse de l'Arbitrage
Schweiz. Vereinigung für Schiedsgerichtsbarkeit
Associazione Svizzera per l'Arbitrato
Swiss Arbitration Association

GRUPPO ASA DELLA SVIZZERA ITALIANA (GASI)

ISCRIZIONE

Seminario GASI

“CLAUSOLA ARBITRALE NELLO STATUTO DELLE SOCIETÀ”

Mercoledì 8 febbraio 2023

Titolo
Nome Cognome
Azienda / Studio legale / Tribunale
Indirizzo
Indirizzo e- mail
Data e firma

- Avvocato/altro:** Parteciperò al seminario e m'impegno a versare l'importo di CHF 80.-
- Praticante:** Parteciperò al seminario e m'impegno a versare l'importo di CHF 30.-

Il presente formulario è da ritornare al GASI, all'attenzione della sig.ra Sabrina Grandi per e-mail (sabrina.grandi@kellerhals-carrard.ch).